

重庆市第五中级人民法院

民事裁定书

(2023)渝05破申841号

申请人：叶林峰，男，汉族，1994年5月27日出生，住广东省陆河县河田镇城北居委拱桥西22号，公民身份号码441523199405276837。

委托代理人：曹雨，北京市中闻（重庆）律师事务所律师。

委托代理人：谭婷，北京市中闻（重庆）律师事务所实习律师。

被申请人：重庆沁霖商贸有限公司，住所地重庆市渝中区筷子街63号二单元3-3#，统一社会信用代码91500103050388883E。

法定代表人：严明富。

委托代理人：余波，重庆志同律师事务所律师。

申请人叶林峰以被申请人重庆沁霖商贸有限公司不能清偿到期债务且明显缺乏清偿能力为由，向本院申请对重庆沁霖商贸有限公司进行破产清算。本院依法组织召开听证会，申请人叶林峰委托代理人曹雨、谭婷，被申请人重庆沁霖商贸有限公司委托代理人余波参加听证。

本院查明：2020年9月17日，重庆沁霖商贸有限公司在重庆市渝中区市场监督管理局注册成立，注册资本40万元，住所

地重庆市渝中区筷子街 63 号二单元 3-3#。经营范围：一般项目：销售：家用电器、日用百货、金属材料（不含稀贵金属）、建筑材料（不含危险化学品）、五金交电、计算机及配件、普通机械设备、文教用品、汽车配件、办公用品、电线电缆、家具、仪器仪表、通讯器材（不含卫星地面接收设施）（除依法须经批准的项目外，凭营业执照依法自主开展经营活动）。

叶林峰与重庆沁霖商贸有限公司、重庆嘉瑞投资担保有限公司债权转让纠纷一案，重庆市渝中区人民法院作出（2017）渝 0103 民初 24039 号民事调解书，调解书载明：“一、被告重庆沁霖商贸有限公司、被告重庆嘉瑞投资担保有限公司于 2017 年 12 月 10 日之前向原告叶林峰归还借款本息 210 万元；二、本案减半收取受理费 12049.5 元，由原告叶林峰自行承担。”（2017）渝 0103 民初 24039 号民事调解书载明的付款期限届满后，重庆沁霖商贸有限公司未履行生效调解书确定的义务，叶林峰向重庆市渝中区人民法院申请强制执行。因无可供执行的财产，重庆市渝中区人民法院作出（2018）渝 0103 执 1811 号之二执行裁定书终结本次执行程序。

本院认为，申请人叶林峰申请资格合法有效。被申请人重庆沁霖商贸有限公司住所地重庆市渝中区筷子街 63 号二单元 3-3，工商注册登记机构为重庆市渝中区市场监督管理局，根据《最高人民法院关于同意重庆市第五中级人民法院内设专门审判机构集中管辖部分破产案件的批复》，本院对本案具有管辖权。《最高人民法院关于适用〈中华人民共和国企业破产法〉若干问题的规定（一）》第一条规定，债务人不能清偿到期债务，并且具有资

产不足以清偿全部债务或明显缺乏清偿能力情形之一的，应当认定其具备破产原因。重庆沁霖商贸有限公司不能清偿到期债务且明显缺乏清偿能力，具备破产原因。依照《中华人民共和国企业破产法》第二条、第三条、第七条第二款、第十条第一款，《最高人民法院关于适用〈中华人民共和国企业破产法〉若干问题的规定（一）》第一条、第二条、第四条之规定，裁定如下：

受理叶林峰对重庆沁霖商贸有限公司的破产清算申请。

本裁定自即日起生效。

审 判 长 邓成江

审 判 员 吕金伟

审 判 员 王雪飞

二〇二三年十二月十二日

法 官 助 理 杜雯雯

书 记 员 蒋函巧